

TONSPUR
KLARE SPRACHE

**FERNSEHEN
BESSER
VERSTEHEN**



DIE SPRACHOPTIMIERTE TONSPUR KLARE SPRACHE

DAS WICHTIGSTE AUF EINEN BLICK

- › Die Tonspur Klare Sprache ermöglicht eine bessere Sprachverständlichkeit.
- › Geräusche und Musik werden akustisch reduziert.
Alles was gesprochen wird, ist somit besser zu verstehen.
- › Klare Sprache ist in fast allen HD-Programmen der ARD verfügbar.
- › Die sprachoptimierte Tonspur können Sie über Satellit, Antenne, Kabel*, IPTV* und den Web-Livestream empfangen.
- › Klare Sprache finden Sie im Audiomenü und können die Funktion direkt am Fernseher oder Receiver auswählen.
- › Die zusätzliche Tonspur ist auch über HbbTV verfügbar und kann in der ARD Startleiste aktiviert werden.
- › Klare Sprache erweitert die Barrierefreiheit des ARD-Programmangebotes.
- › Für die Nutzung von Klare Sprache sind keine zusätzlichen Geräte notwendig.

*Über die Weiterleitung des Audiosignals entscheiden die jeweiligen Anbieter.

Scannen Sie den
QR-Code und sehen
Sie sich unser
Erklärvideo an!



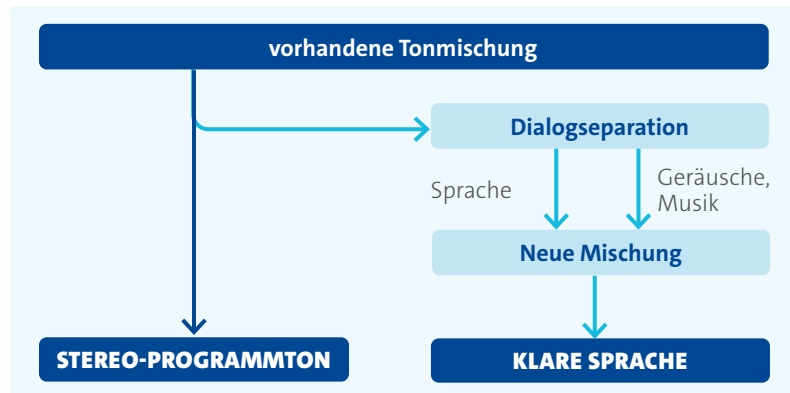
FERNSEHEN BESSER VERSTEHEN

SCHALTEN SIE UM AUF KLARE SPRACHE

KLARE SPRACHE – WAS IST DAS EIGENTLICH GENAU?

Mit der sprachoptimierten Tonspur wird zusätzlich zum Originalton des laufenden Fernsehprogramms ein technisch aufbereitetes Audiosignal übertragen, das eine bessere Sprachverständlichkeit ermöglicht.

Im Juni 2022 startete die ARD im Hauptprogramm Das Erste sowie in den Fernsehprogrammen des WDR, NDR und rbb „Klare Sprache“. Im September sind die HD-Programme des BR, hr, mdr, Radio Bremen, SR, SWR sowie ARD alpha, tagesschau24 und ONE hinzugekommen. Die Einführung von „Klare Sprache“ in den kooperierten Programmen KIKA und phoenix ist noch für dieses Jahr geplant.



WIE FUNKTIONIERT DAS TECHNISCH?

Aus der vorhandenen Tonmischung wird in Echtzeit ein alternatives Audiosignal erstellt. Hierbei werden automatisch Geräusche sowie Musik und Sprache analysiert und voneinander getrennt. In der Folge wird die Sprache im Pegel und Klang angehoben, während die atmosphärischen Geräusche akustisch reduziert werden. Diese optionale Tonspur ermöglicht insbesondere Menschen mit altersbedingter oder grundsätzlicher Hörminderung ein optimiertes Hörerlebnis beim Fernsehen und erweitert das barrierefreie Angebot der ARD.

EINSTELLUNG VON KLARE SPRACHE

SO AKTIVIEREN SIE DIE NEUE TONSPUR

AUSWAHL AM TV-GERÄT ODER RECEIVER

Die neue Tonspur „Klare Sprache“ können Sie über die Fernbedienung Ihres Fernsehgerätes einstellen. Im Audiomenü steht Ihnen - zusätzlich zur bisherigen Auswahl „Original-Ton“, „Mehrkanalton“ und „Audio-deskription“ - jetzt auch die Tonspur „Klare Sprache“ zur Verfügung. Aber Achtung: Das Kürzel für die zusätzliche Audiospur kann, je nach Gerät und Gerätehersteller, unterschiedlich lauten. Bei einigen Geräten finden Sie „qks“ als Kürzel in der Liste, bei anderen die Sprache „deu“ und manche haben ein herstellereigenes Symbol für „Klare Sprache“.



EINSTELLUNG ÜBER HBBTV

Mit der roten Taste der Fernbedienung öffnen Sie die ARD Startleiste und wählen den Menüpunkt „Einstellungen“ aus. Anschließend wählen Sie über die Pfeiltasten den Audiokanal „Klare Sprache“ aus. Voraussetzung für die Nutzung der zusätzlichen Tonspur „Klare Sprache“ ist ein HbbTV-fähiges Empfangsgerät.

SATELLIT, ANTENNE, KABEL, IPTV UND LIVESTREAM

KLARE SPRACHE AUF ALLEN WEGEN



DVB-S2

Über Satellit steht Ihnen „Klare Sprache“ in den HD-Programmen von Das Erste sowie in den Dritten Programmen von BR, hr, mdr, NDR, rbb, Radio Bremen, SR, SWR und WDR zur Verfügung. Darüber hinaus können Sie die sprachoptimierte Tonspur in den Programmen von ARD alpha, ONE und tagesschau24 nutzen.



DVB-T2 HD

Die Verbreitung über Terrestrik/Antenne erfolgt für die HD-Programme von Das Erste, BR, hr, mdr, NDR, Radio Bremen, rbb, SWR, SR und WDR und in den jeweiligen Sendebereichen von DVB-T2 HD.



KABEL

Für die Verbreitung über Kabel und IPTV sind die jeweiligen Plattformanbieter verantwortlich. Einige Kabelnetzbetreiber senden die Tonspur bereits weiter, so dass viele Kabelkund*innen das Angebot nutzen können.



LIVESTREAM

Unter ardmediathek.de/live können Sie bei den mit „Klare Sprache“ ausgestatteten Programmen im ARD-Video-Player die sprachoptimierte Tonspur auswählen. In der ARD Mediathek wird sie für einzelne Sendungen angeboten.

KONTAKT UND INFORMATIONEN

SIE HABEN FRAGEN? WIR DIE ANTWORTEN!

Ausführliche Informationen zur sprachoptimierten Tonspur Klare Sprache finden Sie auf:

▶ [ARD-DIGITAL.DE/KLARESPRACHE](https://www.ard-digital.de/klaresprache)

Wie Sie Klare Sprache an Ihrem Fernseher oder Receiver einstellen, können Sie unserer Anleitung entnehmen:

▶ [ARD-DIGITAL.DE/KLARESPRACHE-GERAETE](https://www.ard-digital.de/klaresprache-geraete)

Bei Fragen helfen wir Ihnen gerne weiter! Sie erreichen den technischen Zuschauerservice von ARD Digital telefonisch unter **0331 – 585 696 06** immer montags bis freitags von 9:00 bis 21:00 Uhr.

Sie können auch eine E-Mail senden an:

ZUSCHAUER@ARD-DIGITAL.DE

